

i-message

2014
11月号
No.450

主なニュース

人と人のつながりで、地域を活性化する！

いちはら銀杏の会

11月13日(木)に開催！

CONTENTS

- 特集 リ×ミックスプロジェクトを振り返る⑤
里山農産物加工所..... 3
- 経営支援活用レシピ
補助金申請をサポートします！
..... 4
- 市原青年経済人交流会設立..... 4
- 定款変更に関するご報告..... 4
- 会議所の動き..... 5
- 快進撃企業に学べ..... 6
- 経営者の皆様へ
経営セーフティ共済/小規模企業共済制度..... 7
- 新規加入会員紹介..... 7

市原商工会議所・金融部会 主催

人と人のつながりで、地域を活性化する！

いちよう

いちはら銀杏の会



同日開催

【銀杏の会】

- 日時 11月13日(木)
午後5時～7時
- 会場 市原市市民会館4階
- 参加費 1,000円／名
- 定員 400名
- 問合せ TEL0436-22-4305
- 締切日 11月4日(火)

午後2時～4時

「農商工連携・地域資源活用セミナー」

～はじめてみよう！農業・商工業の連携～

講師：CK企業ネットワーク(株)
代表取締役 鶴岡宏太 氏
共催：千葉県・市原市
千葉県産業振興センター
市原商工会議所

銀杏の会と
同じ会場で
定員は30名

参加費無料
だっちゃん！

参加されたい方は22-4305までお電話ください！

～今回で4回目の開催！みなさんも銀杏の会に参加してみませんか！～

【これまでにいただいた参加者の声】

- ・たくさんの方々と交流が持て、これをきっかけに新しい取引が始まりました。
- ・大変良い交流の場だと思います、定期開催が定着することを望みます。
- ・全く新しい取り組みとして、建設的で前向きです。

【今回の特徴】

- テーマは「みんなで市原ブランドを高めよう！」です。
- いちはら国府プレミアム商品やリミックス商品の展示など様々な催しを企画しています。
- 勿論、これまで同様、誰でもお気軽に参加できます！



医療法人 芙蓉会

五井病院 健診センター
GOI HOSPITAL
 人カラダ 心やすらぎある健康な毎日を応援します。2011年認定事業所

特定健診機関・特定保健指導機関
 全国健康保険協会 生活習慣病予防健診施設
 (社)全日本病院協会 日帰りドック実施指定病院 他

CT(64列マルチスライス)・MRI(1.5 Tesla)
 デジタルマンモグラフィ・超音波診断装置(エコー)・経鼻内視鏡

一般健康診断	特殊健診	人間ドック 其他健診
雇入時健診	有機溶剤健診	日帰りドック
定期健診	電離健診	1泊2日ドック
海外派遣時健診	じん肺健診	脳ドック
帰国時健診		女性専門ドック

五井病院 検索 市原市五井5155 ☎ 0436-25-5151
<http://www.goi-hospital.com> FAX 0436-23-7541

医療法人  **鎗田病院**
 内科・外科・小児科・整形外科 他

☐診療時間

受付時間	診療時間	休診日
午前6:00～11:30	午前8:00～12:00	日曜・祝日
午後1:00～4:30	午後1:30～5:00	年末年始

市原市五井 899 ☎ 0436-21-1655

関連施設 介護老人保健施設 アーネスト
 市原市五井 1846-1 ☎ 0436-63-7783

本日は、里山農産物加工所 山崎様に「いちほら名産品リ×ミックスプロジェクト」についてお聞きしました。

Q. プロジェクトに参加した理由は？

「中房総国際芸術祭いちほらアート×ミックス」の中で市原の名産品開発を行う事を聞き、当所の商品もチャレンジしたいと考えました。

Q. どんな商品ですが？

「いちほらジャム」「ブルーベリージャム」、玄米パフ(プレーン)と(アソート)の4つの商品です。今回のプロジェクトで開発したパッケージは、果樹や米を生産している農家の立場からすぐく気に入っています。

Q. 商品を製造する上でのご成りわは？

今から15年前、私有家業を継いだころは、農業は効率を追求し、化学肥料・農薬等の使用が一般的でした。しかし、私は農業に頼らない、子供たちにも安全・安心、そして楽しい農業を目指して、アイガモ農法で米の生産を始めました。

6次産業化についてお聞か

せ下さい。

15年前は、農家が独自で販路を開拓し、商売を行う事は考えられない時代でした。米の清算だけでは収入は安定しないため、自家生産している卵を活用した焼き菓子などの食品製造業を開始しました。今でこそ6次産業と呼ばれ、農家が生産以外の様々な取り組みを行うことは珍しくありませんが、当時は全く受け入れられず葛藤しました。

**いちほら名産品
リ×ミックスプロジェクト**

**特集
いちほら名産品
リ×ミックスプロジェクトを
振り返る⑤**

里山農産物加工所

また、食品加工業は全く素人であったため、専門家から作り方を教わりま



した。しかしそれらは、私の目指した安心・安全な商品とは異なり、商売の難しさを痛感しました。

何が問題だったのですか

生産する過程で農薬等を使わずに作物を育てているのに、加工の過程で防腐剤などを使用しでは意味がありません。試行錯誤の結果、商品ラインナップは「朝一番で製造して、その日に食べてもらう」ことをコンセプトとしました。現在では各所で年間を通じて販売しており、消費者にも商品の価値が伝わっていると実感しています。

Q. 今回のプロジェクトであるジャムやパフについて

無花果やブルーベリーは果樹の中でも比較的、農薬を使わず生産することが出来る商品です。従来は生食用に出荷できないものを廃棄していましたが、ジャムに加工することで商品に生まれ変わりが年間を通じて販売が可能な商品となりました。

最後に一言

市原商工会議所に入会して以来、様々なイベントを通じて多くの事業者との交流が生まれ、商談にも恵まれ、大変感謝をしております。

アート×ミックスではSAでの販売を通じて今まで以上に商品に自信を持つこ



とができました。今後とも生産者と事業者の両方の立場で事業に取り組んでまいります。

RYOKUYUKAI
医療法人社団 緑祐会

<理念>
地域に根ざして
気軽に受診できる病院

<基本方針>
安心して相談できる
“かかりつけ医”
専門病院、医院との
スムーズな連携

訪問診療も行っておりますので、お気軽にご相談ください

永野病院 馬立 802-2 ☎ 0436 (95)3524
永野病院併設 デイケア・居宅・訪問看護あります

介護老人保健施設 梅香苑 ☎ 0436 (95)6767

永野病院分院
加茂診療所 養老 1000-5 ☎ 0436 (98)1177
ホームページアドレス <http://ryokuyukai.jp/>

**市原青年経済人
交流会設立**

次代を担う経営者の研鑽の場として「市原青年経済人交流会」が、10月1日の設立総会を経て、80名の会員でスタートしました。
 地場産業を取り巻く経営環境が、依然として厳しい中、地元企業や人材の育成を目的として発足致しました。
 今後は毎月定例会を開催し、会員間の交流を図ってまいります。



経営支援

活用レシピ 21

補助金申請をサポートします！

新ものづくり補助金2時公募（8/11締切）の採択結果が9/29公表されました。採択率は33.2%と全国でほぼ3社に1社の狭き門でした。今回で予算1,400万円が消化されましたので、今年度の応募はありません。

当所では各種補助金申請や経営革新承認に必須の事業計画を作成するサポートを行っています。
 今年度の新ものづくり補助金（1次、2次）では、当所が申請支援した先の多くが採択されています。今後も公募情報等を随時提供していきますので、ご利用ください。

市原商工会議所が支援した補助金採択案件

○中小企業・小規模事業者ものづくり・商業・サービス革新事業（2次公募）

平野コンクリート工業(株)	道路側溝部段差解消工事用の「A型高上げ側溝」の量産体制の確立
(有)京葉ダイカスト	アルミダイカスト製品の極薄肉成形技術の実用化で一発成形によるコストダウン
(有)保坂プレス工業	先進ベンダーを導入した3次元精密製品の製造による競争力強化
(株)新工法開発研究所	小水力発電用新規「高効率水車」の開発と事業化

商品券の換金はお早めに

いちほら国府プレミアム商品券の換金は

平成27年2月25日（水）までです

期日を過ぎると換金することができなくなりますのでお早めに換金をお願いします

定款変更に関する報告

3月に開催した第84回通常議員総会において承認された当所定款の一部改定（現在3月（予算総会）と5月（決算総会）の2回実施している通常議員総会を、5月に集約し年に1回の開催とする）について、この度、経済産業大臣に認可を受けましたのでご報告いたします。

会議・交流会・意見交換会報告

金融部会役員会

9月24日(水)

(1) いちはら銀杏の会について
 (2) 千葉県の経済動向について

支部長会議

9月25日(木)

(1) 各地区の動向について
 (2) 市原商工会議所の経営支援業務について

総務委員会

10月10日(金)

(1) 優良従業員表彰式について

「会計」で会社を強くする！
 「月次巡回監査」で御社の月次決算をサポートします。



能美太一税理士事務所

〒290-0054 千葉県市原市五井中央東 2-6-1



相川ビル 3F(五井駅東口すぐ駐車場 1F)

TEL 0436 (63) 5433



建設業許可、産廃収集運搬業許可、
 経営事項審査、入札参加資格審査、
 電子入札の設定、宅建業免許、
 法人設立等の手続きをされたいあなたに！

・手をすべて代行いたします。
 ・実務経験8年目・専門対応
 ・伊藤塾 行政書士試験科 実務開業講座 担当講師
 ・市原商工会議所 ミラサポ登録専門家
 ・一般社団法人 市原青年会議所 事務局長
 ・五井中央東2-6-1 相川ビル3F 能美事務所の隣でやっています！

TEL:20-2411 (平日9~18時)

行政書士大楽事務所 HP <http://www.dairaku-office.com/>
 行政書士 大楽 大輔(ダイラク ダイスケ)

第5回いちほら「食」のフェスティバル
くうまいものまつり

10月5日(日)市原市役所更生棟及び市民広場において「第5回いちほら「食」のフェスティバル」が開催された。

当日イベントは「食」をテーマに市内飲食店、食品製造、小売業、農業生産



姉崎だいこんグルメ市原D-1グランプリ
決勝出場者決まる!

10月5日(日)市原市役所食堂にて、姉崎だいこんグルメ市原D-1グランプリ二次審査会が開催され、11月2日(日)実施のグランプリ決勝に参加する12作品が決定した。



【グランプリ決勝戦出場者一覧】 順不同

事業者名	作品名
吉華園	上町ラーメン
懐石料理 淡粋	大根バター
町のパン屋さん レ・フレール	姉崎大根酵母で作った「姉崎大根パン」
中国菜家 明湘園	大根と牛バラ煮手拉麺
株東セン質	姉崎だいこんフライの海老しいたげあんかけ
八雲	ロールチキンデミグラス大根
海鮮居酒屋汐香の店 海	ぐぐっとおいしい姉崎大根はるまっきー
株プリマ・パスタ	姉崎大根のティンパッコ
株こなや本舗	米根麺
カナテコ	大根と牛タンのスープ煮(キムチ入り)
市麺会	牛すじだいこんアツアツ辛みつけ麺
食膳処 小うめ	姉崎だいこんバーガー

者が一堂に会し新たなビジネスチャンスの創出、消費者へのPRと地域の活性化を図る事を目的とし毎年開催されている。

今年度は、新たな取り組みとして、いちほら市麵会のブランドメニュー姉崎だいこんを食材とした「いちほらーん」の「大食い大会決勝」を行い、市内飲食店32店舗よりの大食い代表者が集合し競い合った。

当日は荒天にも関わらず、2,000人という多数の来場者が訪れ、市原のうまいものを楽しんだ。

平成26年度 加茂支部視察研修会

9月28日(日)～29日(月)の2日間、市原商工会議所 加茂支部(支部長 小茶常夫)

企画の視察研修会を43名の参加者により実施いたしました。場所は復興支援をかねて福島県へ。地域の結束をいっそう深める研修会となりました。



市原支部 視察研修会実施

9月28日(日)～29日(月)の2日間、市原支部は伊勢・名古屋の視察研修を実施した。日本の神社の中で

特別な神社として敬われてきた伊勢神宮と、伊勢神宮を中心とした町づくりを視察した。トヨタ自動車のお膝元である



名古屋は好況で、JR名古屋駅前では高層ビルの建設が進み、活況を象徴する光景を目の当たりにした。両視察地ともに大変活気があり、有意義な視察となった。

八幡宿祭 2014 開催

10月12日(日)飯香岡八幡宮にて「八幡宿祭2014」が開催された。

地元の事業所及びフリーマーケットの出店。イベントとして吹奏楽部の演奏、八幡エイサーの演舞、お囃子の演奏が披露された。又、「八



幡宿祭2014」の目玉であるビンゴ大会も行われ、3,000人の来場者が訪れ大いに賑わった。

事業所のPR エコメッセ出展 和支部

9月23日(火)幕張メッセ国際会議場にて「エコメッセ2014 in千葉」が開催され、同会場内において当所三和支部(支部長 深山信重(株)三和製作所)の事業所らが出展、会員事業所のPRを行った。三和支部では今後会員事業所による展示会出展を支援していく。



展示品について説明する出展者ら

印鑑・ゴム印ならスピード制作の総文堂

急に必要!すぐにお作りします!

★市原商工会議所会員の皆様への特別割引

法人印・ゴム印
広告ご持参
いつでも **20%OFF**

★お急ぎのご相談いつでもどうぞ★

ケーヨーD2さん前の便利なプリントショップ!

はんこ印刷 (有)総文堂 ☎21-1175 市原市五井4874-1
FAX.23-1076
営業時間/9:00~18:30 定休日/日曜・祝日

- 実印・銀行印・認め印
- 各種ゴム印
- シャチハタタイプ浸透印
- シャチハタタイプネームペン
- 名刺・挨拶状・カード類
- チラシ・ポスター印刷
- 名入れカレンダー・ライター
- 封筒・伝票印刷
- 大型コピー、カラーコピー
- シール、カッティング文字
- 表札・ネームプレート

PLANNING,DESIGNS&PRINTING DUTIES

企画・デザイン・パンフレット・ポスター・チラシ・社内報・記念誌
デジタルデータ印刷・シール 他

大型カラーコピー・各種コピー・図面電子化・CAD出力・各種製本
OA機器・サプライ販売・事務用家具販売



伝えます 情報を正確に

三陽メディア株式会社

〒290-0055 千葉県市原市五井東 3-47-10
TEL 0436 (22) 4348

中小企業経営者のみなさまへ 国が準備したセーフティネット 安心の材料をご提供します。

経営セーフティ共済 取引先の突然の倒産!まさかのときの資金調達先は準備していますか?
「経営セーフティ共済」は、中小企業倒産防止共済制度の愛称です。
「取引先の倒産」と「商取引の事実」の確認で迅速に貸付実行。
 回収困難となった売掛金(被害額)相当の資金を調達できます。(最高8,000万円まで)
当面の資金繰りに役立ち、自社と社員を守れます。

掛金は損金もしくは必要経費に算入できません

小規模企業共済制度 経営者ご自身の「現役引退後の生活資金」のことをお考えですか?
将来、「廃業」「役員退任」等が生じたときに共済金を受け取れます。
現役引退後の安心した生活設計が図れます。

★毎月3万円の掛金(年間36万円)で、例えば課税対象所得400万円の方なら、約11万円の節税になります。(左図は確定申告書の記載例)

●共済制度の詳細内容は、パンフレット等を必ずご覧ください。

共済相談室 TEL **050-5541-7171**
 URL <http://www.smrj.go.jp/kyosai/index.html>

経営セーフティ共済 検索 小規模企業共済 検索

新入会員紹介 (8/1~9/30)	①事業所名 ②住所 ③業種 ④TEL(順不同)	①GARAGE天 ②岩崎1-4-13 ③中古車販売業 ④(63)6882	①一口茶屋 ②五井字高場5596 ③飲食業 ④(22)0590
①株式会社 ②飯沼691-2 ③建設業・管工事 ④(22)2288	①ONIX市原店 ②八幡222-1 ③新車・中古車販売業 ④(43)1711	①東昇工業(株) ②有秋台東2-9-13 ③建設業 ④(60)6300	①(同)レイ工業 ②青柳627 ③建設業 ④(63)7810
①焼肉みやび ②君塚5-5-13 ③飲食業 ④(26)7629	①ヤムウンセン ②五所2010-2 ③飲食業 ④	①株式会社VONDS市原 ②喜多890-1 ③スポーツクラブ運営事業 ④(62)0012	①有秀和塗装 ②国分寺台中央4-10-6 ③塗装業 ④(41)5553
①鈴建工業 ②栢橋950 ③建設業 ④(92)1119 有桃太郎総合保険様よりご紹介頂きました	①渡邊計電設備 ②白金町2-28-5 ③電気配線設備 ④(22)6582 有東洋保険サービス様よりご紹介頂きました	①日本伸広(有) ②寺谷428-2 ③建設業 ④(95)0901 東京海上日動火災保険(株)様よりご紹介頂きました	①秋田屋 ②辰巳台東3-18-15 ③飲食業 ④(74)4223
①有宮下塗装工業 ②村上1085-12 ③塗装業 ④(24)5455 株式会社マキョウ様よりご紹介頂きました	①やすかね法律事務所 ②千葉市中央区中央4-10-8 コーケンボイス千葉中央904 ③弁護士 ④043(222)4680	①株式会社Supri ②八幡821-3-102 ③美容業 ④(42)6313 ユーズ・スピリッツ・カンパニー(株)様よりご紹介頂きました	①未来会計法人テイクハーツ・マネジメント(株) ②ちはら台西4-10-11 ③コンサルタント業 ④(37)2420 つばめ税理士事務所様よりご紹介頂きました

平成26年度の

**個人事業税第2期分は
12月1日(月)が納期限です**

※個人事業税の第2期分納付書は11月7日に送付する予定です

納税は 最寄りの金融機関・県税事務所で

お問い合わせは

千葉県市原県税事務所 TEL22-2171 まで

11月は「労働保険適用促進強化期間」です。

「労働保険に入っていない経営者に、人を雇う資格はありません。」

労働保険は、労災保険と雇用保険の総称です。農林水産業の使用労働者5人未満の個人事業を除き、労働者を一人でも使用する事業主は、労働保険徴収法により労働保険に加入手続をしなければならないことになっています。

★労災保険は、労働者が、業務災害や通勤災害を被ったときに療養補償や休業補償などの必要な保険給付を行う制度です。

★雇用保険は、労働者が失業した場合に失業等給付を行うほか、事業主の方には失業予防及び雇用の改善などの措置に対して各種助成金を支給する制度です。いずれも事業主に加入が義務付けられています。未手続事業の事業主は支給、加入手続をしてください。

千葉労働局労働保険徴収課 (TEL043-221-4317) または、最寄りの労働基準監督署、ハローワーク(公共職業安定所)にお尋ねください。

相談会・セミナー情報

■ 発明相談会

産業財産権（特許・実用新案・商標・意匠）に関わることなら何でもご相談ください。
平成26年11月19日（水）午前10時～午後3時
① 1件あたり1時間程度
② 相談員 千葉県発明協会知財プランナー 齋藤 廣志 氏
共催 一般社団法人 千葉県発明協会
会場及び申込先 市原商工会議所 TEL22-4305

■ 無料税務相談会

平成26年11月11日（火）午前9時～12時
1件あたり30分程度（要予約）
会場 市原商工会議所2階会議室
共催 千葉県税理士会千葉南支部
☎ TEL043-301-7132

■ 金融相談会

金融メインに経営全般の相談・簡易の財務診断など
平成26年11月20日（木）午前10時～午後3時
1日の相談件数は5件（申込順）
共催 千葉県信用保証協会
会場及び申込先 市原商工会議所 TEL22-4305

■ 調停相談会

裁判所調停委員が土地建物、金銭の貸し借り等の民事紛争等について無料で相談に応じます
平成26年11月15日（土）午前10時～午後3時30分
会場 サンプラザ市原9階研修室（JR五井駅西口徒歩1分）
☎ 千葉地方裁判所、または千葉家庭相談所
TEL043-222-0165 総務課庶務係

■ 知的財産セミナー2014 in 市原 参加無料

平成26年11月14日（金）午後2時～5時
第1部 商標制度をわかりやすく説明
第2部 今すぐ使える商標・ブランド実践的活用セミナー
第3部 弁理士による無料相談会
会場 サンプラザ市原 研修室1・2（五井駅西口）
主催 日本弁理士会関東支部
☎ 知的財産セミナー2014運営事務局
TEL 03-5644-7338

イベント情報

■ いちはらの物産展

市原市産の物産を販売しております
平成26年11月18日（火）～22日（土）
午前10時～午後7時
会場 ペDESTリアンデッキ
（JR五井駅西口改札出口前）
☎ 市原商工会議所内 市原市物産協議会
TEL22-4305

■ 市津菊祭り

菊の展示は11月1日～11月23日まで
平成26年11月9日（日）午前11時～午後4時
会場 市津おもいで広場（潤井戸公民館周り）
☎ 市原商工会議所 TEL22-4305

■ 第8回賑わい市

平成26年11月9日（日）午前10時～午後4時
会場 上総更級公園（市原市更級5-1-1）
☎ VONDS市原事務局 TEL62-0012

冬の風物詩 五井大市 ただいま準備中

五井地区の師走の風物詩として地元住民に親しまれている「五井大市」を12月6日（土）7日（日）の開催に向けて、五井支部・五井青年部を中心とした五井大市実行委員会（田中総一実行委員長）で準備を進めています。
五井大市は「市原郡誌（大正5年発行、1989年再発行）」に明記されている万治元年（1658年）に行われた鍋釜の市が起源の1つとされ、「市原郡誌」が発行された大正年間では古道具や骨董品小間物等が出品されていました。
昭和30～40年代頃は五井駅西口エリアを中心に1週間程度行われていましたが、時代変遷の中で昭和50年代からは当所五井支部・五井青年部が中心となり、例年12月の第1土曜日と日曜日に実施してきました。
今年の五井大市も350年以上の伝統を守りつつ、五井の活性化を目指して、賑やかに実施していきます。

11月 主な行事予定

日付	曜日	予 定
11月2日	日	第12回姉崎門前市/姉崎だいこんグルメD-1グランプリ2014
11月4日	火	マル経審査会
11月4日	火	三和支部役員会
11月6日	木	幹部会議
11月7日	金	第6回総務委員会
11月8日	土	五井青年部視察研修会 ～11月9日
11月9日	日	市津菊まつり
11月10日	月	第8回支部長会議
11月11日	火	建設部会 第1回役員会
11月12日	水	第3回いちはらTMO役員会
11月13日	木	銀杏の会
11月14日	金	生活習慣病検診 知的財産セミナー2014 in 市原
11月16日	日	第138回簿記検定試験
11月18日	火	マル経審査会 いちはらの物産展 ～11月22日
11月19日	水	発明相談会 八幡地区工場連絡協議会
11月20日	木	金融相談会
11月21日	金	県連正副会頭会議 女性会理事会
11月23日	日	第33回福祉住環境コーディネーター試験
11月26日	水	平成26年度優良従業員表彰式
11月28日	金	市原市で大切にしたい会社セミナー

マル経融資

小規模事業者
経営改善貸付

利率/ **1.35%**
平成26年10月10日現在

- 無担保
- 低金利
- 無保証人
- 融資限度額 2,000万円

市原商工会議所が市内事業所の経営を応援するための融資制度です。
財務内容や資金使途など貸出に審査がございますので、お気軽にご相談下さい。

市原商工会議所中小企業相談所 0436-22-4305